

日 英 汉

建筑工程词汇

- 建筑施工
- 工程材料
- 建筑机械

中国建筑工业出版社

日英汉建筑工程词汇

——建筑施工、工程材料、建筑机械

中国建筑工业出版社

《日英汉建筑工程词汇》包括：建筑学、建筑史、建筑制图、建筑构造、建筑物理、建筑力学、建筑结构、工程材料、建筑机械、建筑施工、城乡规划、建筑测量、道路桥梁、园林、给水排水和建设设备等方面的词汇，编为五个分册、将陆续出版。

本书是《日英汉建筑工程词汇》的一个分册，包括：建筑施工、工程材料和建筑机械方面的词汇。收词计一万三千余条。

本书可供建筑工程技术人员、建筑设计和施工人员、大专院校师生以及建筑科学研究人员和技术情报人员参考。

* * *

责任编辑：滕岳宗 王绵卿

日英汉建筑工程词汇
——建筑施工、工程材料、建筑机械

*

中国建筑工业出版社出版(北京西郊百万庄)
新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售
中国建筑工业出版社印刷厂印刷(北京阜外南礼士路)

*

开本：787×1092毫米 1/32 印张：15 1/4 字数：608千字
1982年3月第一版 1982年3月第一次印刷
印数：1—29,200册 定价：2.45元
统一书号：15040·3851

编 者：高履泰

审订者：

天津建筑工程局建筑研究所 唐善清

北京市第五建筑工程公司 张权

西安冶金建筑学院 张令茂、田维铎

北京市建筑科学研究所 秦旷镐

北京市建筑机械厂 王振贵

北京市机械施工公司 张仙桥、何子章

中国建筑工业出版社 滕岳宗、王绵卿

对本书或其中一部分提出修改和补充意见者：

上海市建筑科学研究所、辽宁工业建筑设计院以及

吴济民、邬天柱、朱航征、林迈、王敏之、张耀

凯、王景贤等。

编 者 的 话

自一九六六年以來，我就开始整理多年积累的建筑工程方面的词汇，一九七二年得到中国建筑工业出版社的大力支持和帮助，不断提供国外蓝本和资料，到一九七四年后又根据新出版的一些辞书进行了补充和修改。

本词汇大部分来自日文辞书和资料，以日文为主，对所附英文作了核对和部分修改。蓝本中缺英文的未予补充。

词汇初稿完成后，经出版社广泛征求有关科研、设计、施工单位，高等院校和一些专家们的意见，得到各方面热情的支持和认真细致的审核与修补。这不仅对提高本词汇的质量起了很大的作用，而且对我来说也是一次难得的学习机会。在这里我向所有给予审订的单位和个人诚挚地表示感谢。

当前，全国人民为了实现四个现代化而积极努力奋斗，一个向科学技术现代化进军的高潮正在蓬勃发展。本词汇的出版，如能对广大读者多少有所帮助，那就使我十分荣幸了。

由于我的政治和业务水平有限，缺乏知识和经验，而且这部词汇涉及范围较广，其中肯定存在着不少缺点和错误，我恳切地希望读者们给予批评和指正。

高 履 泰

1978年7月

使 用 说 明

一、词头的编排方式

词头一律用“假名”编排，日语用平假名，外来语用片假名。编排方法按五十音图顺序。

浊音、半浊音与清音一起编排，浊音、半浊音放在清音后；拗音、促音放在直音后。长音符号“—”不作假名看待，只在前后假名相同时，将带长音的排在后面。例如：

ハブ, バフ, パブ;

しょう, しよう; せつかい, せっけい;

フリーウェイ, フーリエすう, フリーエリア。

二、日语汉字

(一) 日语汉字以《日本当用汉字表》为准，但对沿用已久的专业名词，不受此限。例如：

歪み, 勾配, 捻子

(二) 不同词条，假名相同而日语汉字不同的，按《日本当用汉字表》笔划为序。例如：

かくち 画地, かくち 垣地

(三) 同一词条，如假名相同但有几个日语汉字时，将常用的排在前面，中间用“・”分开。例如：

しんおさえ 心押え・真押え

(四) 日语汉字相同而有两种读音时，将另一读音用“()”括在后面。例如：

おさ(しゃ) 汚砂

三、外来语

使 用 说 明

(一) 外来语的原文词尾为 ar, er, or 的, 可用长音符号“～”表示, 也可不用。带バ、ヴ的词均按日本习惯用法, 本词汇不予统一。

(二) 日语和外来语组成的复合词, 日语部分用平假名书写, 外来语部分用片假名书写。标注日语汉字时, 外来语部分用“～”号代替。例如:

かたねりコンクリート 壁練り～

アスファルトとふ ～塗布

(三) 英语与其他语种复合的外来语, 用“[]”注明语种略语和原文。例如:

ゴム・クッション [荷 gom]～

外来语部分如来自英语以外的其他语种或按日本习惯发音而与所列英语不符合时, 用“[]”注明语种和拼法。例如:

アルギンさんソーダ ～[德 Algin]酸～[soda]

sodium alginate

(四) 日语发音不同的外来语同义词, 采用一种, 用“=”表示, 由其派生出来的词, 均按采用的一种统一。例如:

サイフォン=サイホン

サイホン siphon 虹吸(管)

サイホン トラップ siphon trap 虹吸存水弯

四、中译名

(一) 中译名有两个以上时, 如意义相同而叫法不同或属于不同学科领域词义的用“,”分开, 将本专业常用的排在前面。例如:

かなぐ 金具 fittings 零件, 配件, 管接头, 小五金
とそう 塗装 painting 涂漆, 油漆, 喷漆

(二) 为解释词义而附加的词句, 用“()”括起; 商品名在中译名后括以(商)字。例如:

使 用 说 明

きんこせんとうしき 近古尖頭式 late pointed (哥特式) 后期尖拱式

アクセレーター Accelerator 加速澄清池(商)

五、缩写词和以拉丁字母、希腊字母起始的词条

缩写词、半缩写词、以拉丁字母、希腊字母起始的词条均按日语拼音编排，但不注明日语拼音。日语拼音请参阅附读音表。

六、文种略语

本词汇除英文外采用下列文种略语：

[德]…德文 [希]…希腊文 [荷]…荷兰文

[法]…法文 [葡]…葡萄牙文 [拉]…拉丁文

[意]…意大利文 [西]…西班牙文 [梵]…梵文

[阿]…阿拉伯文

- 附： 1. 英语字母日语读音表
2. 希腊字母日语读音表
3. 数字日语读音表

使 用 说 明

1. 英语字母日语读音表

大写	小写	读 音	大写	小写	读 音	大写	小写	读 音
A	a	エー	J	j	ジェー	S	s	エス
B	b	ビー	K	k	ケー	T	t	ティー
C	c	シー	L	l	エル	U	u	ユー
D	d	ディー	M	m	エム	V	v	ブィー、 ヴィー
E	e	イー	N	n	エヌ	W	w	ダブリュ
F	f	エフ	O	o	オー	X	x	エック
G	g	ジー	P	p	ピー	Y	y	ワイ
H	h	エッチ	Q	q	キュー	Z	z	ゼット
I	ı	アイ	R	r	アール			

2. 希腊字母日语读音表

大写	小写	读 音	大写	小写	读 音		
A	α	アルファー	alpha	N	ヌ	ニュー	nu
B	β	ベータ	beta	η	エ	クサイ(クシ)	xi
Γ	γ	ガンマ	gamma	Ο	オ	オミクロン	omicron
Δ	δ	デルタ	delta	Η	ハ	パイ	pi
E	ε	イプシロン	epsilon	Ρ	ロ	ロー	rho
Z	ζ	ゼータ	zeta	Σ	ソ	シグマ	sigma
H	η	エータ	eta	Τ	タウ	タウ	tau
Θ	θ	シータ	theta	Ι	ハ	ウプシロン	upsilon
I	ι	イオタ	iota	Φ	ヲ	ファイ	phi
K	κ	カッパ	kappa	Χ	キ	カイ	chi
Λ	λ	ラムダ	lambda	Ψ	ヅ	ブサイ(ブシー)	psi
M	μ	ミュー	mu	Ω	オ	オメガ	omega

使 用 说 明

3. 数字日语读音表

数字	读 音	数字	读 音	数字	读 音
〇	れい	五	ご	十	じゅう
一	いち	六	ろく	百	ひゃく
二	に	七	しち, なな	千	せん
三	さん	八	はち	万	まん
四	し, よん	九	く, きゅう	亿	おく

あ　ア

アイ eye 小孔, 针孔, 眼, 镂眼, 环	nail 拼钉, 双尖头钉, 拼合用圆钉
アイアン iron 铁	あいくち 合口 abutment, joint surface 接缝, 合缝, (石料)砌合面, 砌石接头
アイアン・スケール iron scale 铁鳞, 氧化铁皮, 锈垢	あいじるし 合印 木结构部件记号
アイアン・フィラー iron filler 铁质填料(由磨石粉、白垩、重晶石掺拌的油灰)	アイシングラス isinglass 鱼胶, 白云母薄片
アイアン・ボルト iron bolt 铁(螺)栓	アイス・ガラス ice glass 冰花状玻璃
アイアン・ワーク iron work 铁工作, 铁制品, 铁件	アイ・スプライス eye splice 索端结扣眼圈, 环接索眼
IE industrial engineering 工业(企业)管理学	あいづやき 会津烧 Aizu porcelain (日本)会津产陶瓷
アイオニゼーション ionization 电离, 离子化	アイソヴァレントけいれつ ~系列 isovalent series 同价系列, 等价系列
あいおれくぎ 合折釘 L shaped double pointed nail, L-nail L形两端尖钉, 扒钉	アイソクロームけいれつ ~系列 isochrome series 等色系列
I ガーダー I-girder 工字大梁	アイゾッド・テスト Izod (impact) test 悬臂梁式冲击试验, 艾氏冲击试验
I がたグループ ~型~ I groove, square groove I型槽, I 形缺口, 平头槽	アイゾッド・ノッチ Izod notch 艾氏冲击试样V型缺口
I がたグループようせつ ~形~溶接 I-groove weld I 形槽焊, 平头槽焊, I 形坡口焊	アイソレーション isolation 隔离, 分离, 离析, 绝缘
I がたこう 形鋼 I-section steel, I-steel 工字钢	アイソレーター isolator 隔离器, 绝缘体
I がたこうぐい ~型钢杭 I-section steel pile 工字型钢桩	あいつば 合壺 (木工用) 墨线红线壺(盒)
I がたつきあわせようせつ ~形突合 せ溶接 I groove butt weld(ing) 平头槽对接焊, I 形坡口对接焊	アイテム item 项目, 条款, 科目, 节, 段, 操作单元
I がたぱり ~形梁 I beam 工字梁	アイテム・カウンター item counter 操作次数计数器
I がたようせつ ~型溶接 I weld, butt welding 平头槽焊, 对接焊	アイドラー idler 惰轮, 空转轮, 张紧皮带轮
I がたレール ~形~ I-rail 工字形钢轨	アイドラー・シャフト idler shaft 空转轮轴, 惰轮轴
あいくぎ 合钉 double pointed	アイドリング idling 空转, 空载,

无功, 空载运行, 慢速 アイドル・アワー idle hour 停止工作时间, 停机时间	あえんおう 亜鉛黄 zinc yellow, zinc chromate 锌黄
あいのかね 間の矩 两个坡度的中间坡度	あえんか 亜鉛華 zinc white, zinc oxide, flower of zinc 氧化锌, 锌白
アイ・バー eye bar 眼杆, 眼铁, 带环杆	あえんてっぽん 亜鉛鉄板 galvanized steel sheets, galvanized sheet iron 镀锌铁皮, 白铁皮
あいばぎり 合端切り 石件接口细琢, 刨斧圈边	あえんてっぽんようペイント 亜鉛鉄板用～ galvanized iron paint 镀锌钢板涂料, 镀锌钢板油漆
あいばゲージ 合端～ thickness gauge 厚度规, 厚度计	あえんばん 亜鉛板 zinc plate 锌板
あいばん 相番 共同值班的人, 不同工种配合施工的工人, 做记号, 划线	あえんびきてっぽん 亜鉛引鉄板 galvanized steel sheets, galvanized sheet iron 镀锌铁皮, 白铁皮
あいびきばり 相引き針 缝席垫用针, 缝草垫用针	あえんびょう 亜鉛鉄 tin point, sprigs, glazer's point 锌钉三角钉
I ピーム I beam 工字梁	あえんふん 亜鉛粉 zinc dust, blue powder 锌粉
アイボリー・ブラック ivory black 象牙黑	あえんまつ 亜鉛末 zinc dust, blue powder 锌粉
アイ・ボルト eye bolt 环眼螺钉, 有眼螺栓, 环首螺栓	あえんまつさびどめペイント 亜鉛末 鋼止め～ zinc dust anticorrosive paint 锌粉防锈涂料
アイランドこうほう ～工法 island method 中央挖槽施工法(先挖中央后挖两侧的浅槽施工法)	あえんみどり 亜鉛綠 zinc green 锌绿
アイリス iris 隔膜, 隔板, 膜片, 挡板, 窗孔, 光圈, 可变光圈	あえんめっき 亜鉛鍍金 galvanizing, zining 锌镀
アイレット eyelet 孔眼, 窥视孔	あえんめっきこうかん 亜鉛鍍金鋼管 galvanized steel pipe 锌镀钢管
アイレット・ワーク eyelet work 冲孔, 打眼	あえんめっきこうせん 亜鉛鍍金鋼線 galvanized steel wire 锌镀钢丝
アイロニング ironing 烫平, 压平	あえんめっきこうばん 亜鉛鍍金钢板 galvanized steel sheets, galvanized sheet iron 锌镀铁板, 白铁皮
アウター・コーティング outer coating 面层, 表面层, 外层	あえんめっきてっせん 亜鉛鍍金铁丝 galvanized iron wire 锌镀铁丝
アウト・ケーブル out cable (预应力混凝土的)露出张拉钢索	
アウトプット output 产量, 效率, 供给量, 输出量, 输出功率	
アウトプット・パワー output power 输出功率	
アウトリガ一 outrigger 爬起物, 悬臂梁, 斜撑,(汽车起重机等防倾倒的)伸出支柱, 伸出支脚	
あえん 亜鉛 zinc 锌	
あえんいた 亜鉛板 zinc plate 锌板	

あえんめっきてっぱん 亜鉛鍍金鉄板 galvanized steel sheets, galvan- ized sheet iron 镀锌铁皮, 白铁皮	あかさび 赤錆・赤锈 red rust 红 锈, 铁锈
あえんめっきめんようペイント 亜鉛 鍍金面用～ paint for galva- nized iron 镀锌板表面用油漆, 镀锌板表面用涂料	あかしつち 明石土 (明石地方出產 的)粉刷墙面用色土
あおいし 青石 青石, 蓝色石	あかしで 赤四手 [拉]Salix pur- purea [英]red willow 红柳木
あおぐされ 青腐れ blue rot (木材 的)青腐	あかしゅろ 赤棕梠 红棕绳
あおたばいばい 青田壳買 根据建设 计划预付建筑费, 按预估收成买卖青 苗	あかすぎ 赤杉 redwood 红杉木, 红木
あおと 青砥 blue grind stone 青色磨石	あかすざ 赤沥 红褐色麻刀
あおとどまつ 青椴松 青松, 青冷杉	あかつち 赤土 tuff loam (日本房 屋墙上涂抹的)红土
あおねそ 青捻苧 ramie, ramee 青苎麻	あかとどまつ 赤椴松 红松, 红冷杉
あおめ 青目 凝灰石	あかパテ 赤～ red putty 红油灰, 红色腻子, 掺加少量铅丹的油灰
あおもみ 青揉み ramie, ramee 青苎麻	あかペイント 赤～ red paint 红 色油漆, 红色涂料
あおりどめ 傾り止め door stop, casement adjuster 门挡, 门钩, 窗风撑	あかまつ 赤松·雌松·女松·女柏·柏松 [拉]Pinus densiflora [英]Ja- panese red pine 红松, 日本赤松
あかいろボーキサイト 赤色～ red bauxite 铁铝土	あかみ 赤味·赤身 heart wood 心材
あかえ 赤絵 朱彩瓷	あかみざい 赤味材·赤身材 heart wood 心材
あかえぞまつ 赤鞍夷松 (日本北海 道)红云杉	あかみしんざい 赤味心材 heart wood 心材
あかおうどう 赤黄銅 red brass 红铜	あかめがしわ 赤茅柏 [拉]Mallotuo japonicus 红茅柏
あかがし 赤樺·血櫟 red oak 赤 栎, 血槠木	あかめる 赤める red heat (钢材) 红热, 灼热
あかがね 銅·赤金 copper 铜	アガライト agalite 纤滑石
あかがねいた 銅板 copper plate, sheet copper 铜板	あかラワン 赤～ red lauan 红柳 桉
あかガラス 赤～ red glass 玉红玻 璃	あかり 明り 光亮, 隧道坑外, 坑外作 业, 光亮区
あかがわら 赤瓦 red roof tile 红 瓦, 素烧瓦	あがり 上がり・揚がり 完成, 竣工, 完成阶段工程量
あかぐされ 赤腐れ brown rot, red rot (木材的)红腐, 褐腐	あかレッド 赤～ red lead 红丹, 红铅(粉)
	あかれんが 赤煉瓦 red brick 红砖
	あきさい 秋材 summer wood 秋 材, 晚材

アキシアル・マウント axial mount	轴向安装	促凝剂, 速滤剂
あきじかん 空き時間 idle hours, idle time	停歇时间, 不工作时间, 停机时间	アクセレーター・ペダル accelerator pedal 加速踏板
アーク arc 弧, 拱, 电弧		アーク・タイム arc time 燃弧时间, 电弧作用时间
あくあらい 灰汁洗い 用火碱水刷洗		アーク・チャンバー arc chamber 弧箱, 电弧室
アーク・ウェルダー arc welder 电焊机, 电弧焊机		アーク・チップ arc tip 电弧接触点, 弧尖
アーク・ウェルディング arc-welding 弧焊, 电弧焊接		アクチブ=アクティブ
アーク・エア・ガウジング arc air gouging 电弧气动凿孔, 电弧气刨, 电弧气动割槽		アークていこう ~抵抗 arc resistance 电弧电阻, 弧阻, 耐电弧性
アーク・エアせつだん ~切断 arc air cutting 电弧气割		アクティニック・グラス actinic glass 光化玻璃
アークえん ~炎 arc flame 弧焰		アクティビティ activity 活性, 活量, 功率, 放射性强度
アークがいえん ~外炎 arc flame 弧外火焰		アクティブ active 主动的, 有功的, 有效的, 活性的, 活化的
アークじかん ~時間 arc time 燃弧时间, 电弧作用时间		アクティブ・パワー active power 有功功率
アーク・スタートじかん ~時間 time of arc start 起弧时间		アクティブ・マテリアル active material 活性物质, 活性材料
アーク・スティフネス arc stiffness 电弧挺度, 电弧稳定性		アクチュアル・ギャップ actual gap (模数制的)实际缝隙
アーク・ストライク arc strike 弧光飞溅, 弧光放电, 打火引弧		アクチュアル・パワー actual power 实际功率, 有效功率
アーク・スポットよらせつ ~溶接 arc spot welding 电铆焊, 电弧点焊		アクチュエーター actuator 促动器, 激励器, 油缸, 油马达, 执行元件, 调节器
アクスル axle 轴, 轮轴, 心轴, 心棒, 车轴		アークでんあつ ~電圧 arc voltage 电弧电压
アクスル・ヨウク axle yoke 轴轭, 轴叉		アークでんようせつ ~点溶接 arc point welding 电弧点焊
アクセサリ accessory 附件, 附属品		アークでんりゅう ~電流 arc current 电弧电流
アークせつだん ~切断 arc cutting 电弧切割		アーク・トーチ arc torch 弧焊炬
アークせつだんき ~切断器 arc cutter 电弧切割机		あくどめ 灰汁止め sealing 处理 析碱, 封闭析碱
アクセル・ペダル acceleration pedal 加速踏板, (机械)调速踏板		あくどめとりょう 灰汁止め塗料 防碱底层涂料, 耐碱底层涂料
アクセレレーター accelerator 加速踏板, 加速泵, 加速器, 催化剂,		アークながさ ~長さ arc length 电弧长度, 弧长

アーク・ノイズ arc noise 电弧噪声 声, 电弧干扰	アクリロイド Acryloid 丙烯酸(树脂)剂(商)
アークはっせい ~発生 generating of arc 引弧, 发生电弧, 产生电弧	アグルテネーション agglutination 凝聚, 胶着, 粘着, 附着, 胶结, 烧结
アークふんいき ~雾阴気 arc atmosphere 电弧气氛	アーク・レジスタンス arc resistance 电弧电阻, 弧阻, 耐电弧性
アークほのれ ~炎 arc flame 弧焰	アークろうづけ ~鐵付け arc brazing 电弧钎焊, 合金(铅锡或铜、锌)电弧焊
アークようせつ ~溶接 arc-weld, arc-welding 弧焊, 电弧焊接	アグロメラント agglomerant 烧结的, 附聚的, 粘结剂, 凝结剂
アークようせつき ~溶接機 arc-welding machine 电弧焊机	アグロメレーション agglomeration 附聚(作用), 烧结(作用)
アークようせつぐ ~溶接具 arc-welding outfit, arc welding set 电弧焊工具	アグロメレート agglomerate 烧结块, 附聚物, 聚结物
アークようせつこうかん ~溶接钢管 arc-welded steel pipe 电弧焊接钢管, 弧焊钢管	あげおとし 上げ落し bolt, flush bolt, barrel bolt 门闩, 插销
アークようせつぼう ~溶接棒 arc-welding rod, arc-welding electrode 电(弧)焊条	あげおとしかなもの 上げ落し金物 bolt 门闩, 插销
アークようせつぼうのさぎょうせい ~溶接棒の作業性 usability of an electrode 电(弧)焊条的使用性	あげおとしさる 上げ落し猿 flush bolt 平插销
アークよけ ~除け arc shield 电弧遮护罩	あげおろしかなもの 揭卸し金物 bolt 推拉插销类小五金
アクリライト acrylite 甲基丙烯酸树脂(商)	あげかえしき 揭げ返し機 lifter 升降机, 起重机
アクリル・ガラス acrylic glass 丙烯酸玻璃	あげかぎ 揭げ鉤 lifting hook 吊钩, 起重钩
アクリルけいじゅし ~系樹脂 acrylic resin 丙烯酸类树脂	あげこし 上げ越し (抵消下沉的) 加高量, 起拱量
アクリル・ゴム acrylic rubber 丙烯酸(类)橡胶	あげざる 上げ猿 upper cat bar 上推插销
アクリルさんエステル ~酸~ acrylic ester 丙烯酸酯	あげのうりょく 揭げ能力 lifting power 起重量, 提升力, 起重力, 提升量, 升举能力
アクリルさんじゅし ~酸樹脂 acrylic resin 丙烯酸树脂	あげまえ 揭前 jack up 顶升, 顶起
アクリルさんプラスチック ~酸~ acrylic plastic(s) 丙烯酸塑料	あごがたさいせきき 腫型碎石机 jaw crusher 鼓式碎石机
アクリル・ラッカー acryl lacquer 丙烯酸清漆	アコースチカル・プラスチック acoustical plastic(s) 吸声塑料
	アコースチック・テックス acoustic tex 吸声板

アコースチック・ボード acoustic board 吸声板	アシッドせいどう ~青銅 acid bronze 耐酸青銅
あさ 麻 hemp 麻	アシッド・メタル acid metal 耐酸銅合金
あさあぶら 麻油 hempseed oil 大麻油	アジテーション agitation 搅动, 搅拌, 激发, 激励
あさいと 麻糸 hemp yarn 麻线, 麻丝	アジーター agitator 搅拌机, 搅拌装置
あささく 麻索 hemp rope 麻绳	アジーター・カー agitator car 混凝土搅拌车
あさずさ 麻筋 hemp fiber 麻刀, 麻筋	アジーター・トラック agitator truck (混凝土)搅拌车, 有搅拌工具的混凝土运输车
あさつめもの 麻詰物 hemp packing 麻填料	アジーティング・デバイス agitating device 搅拌装置
あさなわ 麻縄 hemp rope 麻绳	あしどめ 足止め 苦背土防落板条, 马道、栈桥上的踏板
あさり 齒振・目振 set tooth, wrest tooth 锯路	あしば 足場 scaffold 脚手架
あさりだし 齒振出し saw setting 锯齿修整	あしばいた 足場板 scaffold board, scaffold plank 脚手板
あさりだしき 齒振出し器 saw set 锯齿修整器	あしばクランプ 足場～ scaffold clamp 钢管脚手架卡具
あさロープ 麻～ hemp rope 麻绳	あしひ 馬酔木 [拉] Pieris japonica 檉木
あさわれ 浅割れ checking (涂膜层)轻微龟裂, 细裂	アジャスター adjuster 调整器, 调节器, 斜撑杆
あさんかななりさびどめペイント 亜酸化鉛錆止め～ lead suboxide anticorrosive paint 一氧化二铅防锈漆, 黑铅粉防锈漆	アジャスタブル・スパナー adjustable spanner 活动扳手
あさんかななりていせいしけん 亜酸化鉛定性試験 qualitative test of lead suboxide 一氧化二铅定性试验	アジャスタブル・スピード・シープ adjustable speed sheave 调速皮带轮, 变速皮带轮
あさんかななりふん 亜酸化鉛粉 lead suboxide powder 一氧化二铅粉, 黑铅粉	アジャスタブル・レバー adjustable lever 调整杆, 调节杆
あし 莖 reed 莖苇	アジャスタブル・レンチ adjustable wrench 活扳子, 活动扳手
あし 足・脚 leg, leg of fillet weld 脚, 腿, 焊脚 (贴角焊由母材表面交点到肢端的长度)	アジャスティング・スクリュー adjusting screw 调整螺钉, 校正螺丝
あししろ 足代 围墙下部空隙, 脚手架	アジャスティング・スプリング adjusting spring 调整弹簧
あしだい 足台 stepladder, stepping pedestal 踏凳, 高凳, 台架	アジャスティング・デバイス adjusting device 调整装置
あしつきデリック 足付～ stiff-leg derrick 支柱式人字(动臂)起重机	アジャスティング・ナット adjust-

ing nut 调整螺母	アスファルト・グロート = アスファルト・グラウト
アジャスティング・ボルト adjusting bolt 调整螺栓	アスファルトけいとりょう ~系塗料 asphalt paint 沥青涂料, 沥青漆
アジャストメント adjustment 调整, 校正, 安装, 装配, 平差	アスファルトけいゆし ~系油脂 asphaltic oil 沥青油, 铺路油
あじろ 足代 scaffold 脚手架	アスファルト・ケットル asphalt kettle 沥青加热锅
あじろ 網代 竹席, 席纹网片, 编竹篱笆	アスファルトこ ~粉 asphalt powder 沥青粉
あじろぐみ 足代組み scaffold 脚手架	アスファルト・コーティング asphalt coating 沥青面层, 沥青涂面
あじろぐみ 網代組み hurdle 席纹网片, 编竹篱笆	アスファルト・コンクリート asphalt concrete 沥青混凝土
あじろじき 網代敷 铺席纹条石地面	アスファルト・コンパウント asphalt compound 沥青混合物
アース・アンカー earth anchor 土中锚固, 地锚	アスファルト・シート asphalt sheet 沥青纸毡
アース・アンカーこうほう ~工法 earth anchor method (挡土墙的)地锚施工法, 锚拉挡土墙施工法	アスファルト・ジュート asphalt jute 沥青浸黄麻
アース・ウォールこうほう ~工法 earth wall (construction) method 地下连续墙施工法	アスファルトしんせき ~浸渍 asphalt dip 沥青浸渍
アース・オーガー earth auger 麻花钻, 地螺钻, 螺旋钻土机	アスファルト・スプレイヤー asphalt sprayer 沥青喷洒机
アース・スクレーバー earth scraper 刮土机	アスファルト・スプレッダー asphalt spreader 沥青摊铺机, 沥青撒布机
アース・ドリル earth drill 钻土机	アスファルトせき ~石 asphalt rock 沥青岩
アース・ドリルこうほう ~工法 earth drill method 钻土施工法	アスファルト・セメント asphalt cement 沥青胶泥, 沥青胶结料, 沥青冷底子油膏
アスファルティックス asphalitics 沥青质成分	アスファルト・タイル asphalt tile 沥青砖
アスファルテン asphaltene 沥青烯	アスファルトちょうこうざい ~调合材 asphalt mixing matter 沥青混合料
アスファルト asphalt 沥青, 地沥青	アスファルト・ディストリビューター asphalt distributor 沥青撒布机, 沥青喷洒机
アスファルトかつ ~褐 asphalt brown 褐色沥青颜料	アスファルトとふ ~塗布 asphalt covering 沥青面层, 沥青覆盖
アスファルト・クッカー asphalt cooker 沥青加热锅	アスファルトなべ ~鍋 asphalt
アスファルト・グラウト asphalt grout 沥青胶泥, 沥青砂胶	
アスファルト・グラウトこう ~工法 asphalt grouting 沥青灌浆	